

CONVENI DE COL·LABORACIO ENTRE L' INSTITUT RAMON LLULL I VEGAP

A Barcelona, a 1 de gener de 2013

REUNITS

D'una part, l'Institut Ramon Llull, domiciliat en la carrer Diputació 279, baixos de Barcelona, representat en aquest acte per Sr. Vicenç Villatoro i Lamolla, en virtut del nomenament efectuat pel Consell de Direcció de l' Institut en reunió de data 31 de gener del 2011, i de les facultats conferides per l'article 13.2.g dels Estatuts, aprovats pel Patronat de l' Institut Ramon Llull en data 3 de setembre de 2008 i ratificats pel Govern de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears el 5 de setembre de 2008 i pel Govern de la Generalitat de Catalunya en data 9 de setembre de 2008.

D'ara endavant se li denominarà l' Institut.

D'una altra part, Visual Entitat de Gestió d'Artistes Plàstics a Catalunya (VEGAP), domiciliada al carrer Núñez de Balboa, 25 de Madrid amb C.I.F. G-79467353, representada en aquest acte per Sra. Paula Jiménez de Parga, major d'edat, i DNI en la seva condició de Directora VEGAP Catalunya, d'acord amb els poders que li han estat conferits.

D'ara endavant, se li denominarà VEGAP.

Ambdues parts es reconeixen mútuament capacitat suficient per obligar-se en aquest acte. Per això,

EXPOSEN

PRIMER.- Que l' INSTITUT té entre els seus objectius, el desenvolupament i la divulgació de l'art contemporani i per a això, duu a terme un conjunt d'activitats en les quals fa ús d'obres d'autors membres de VEGAP.

SEGON.- Que VEGAP és l'entitat que gestiona en l'Estat Espanyol els drets de propietat intel·lectual dels autors de creacions visuals, de conformitat amb el que es disposa per l'Ordre Ministerial del Ministeri de Cultura del 5 de juny de 1990 (BOE de 13 de juny de 1990). S'incorpora com a document Annexo número I a aquest conveni la relació d'autors, els drets dels quals de propietat intel·lectual són gestionats per VEGAP, i com a document Annexo número II les Tarifes Generals de l'entitat aplicables durant l'exercici de 2013.

TERCER.- Que ambdues parts han subscrit en data 3 de novembre de 2008 un conveni amb la finalitat de regular, de la manera més convenient per a ambdues institucions,

les obligacions dimanats de la vigent normativa en matèria de Propietat Intel·lectual com a conseqüència de les utilitzacions d'obres protegides per la propietat intel·lectual i pertanyents als autors del repertori de VEGAP que l' INSTITUT realitzarà en el desenvolupament de les seves activitats. Tot això, amb la determinació de beneficis econòmics dimanades de la naturalesa d'absència d'ànim de lucre que tenen aquestes institucions públiques.

Aquest conveni va finalitzar el 3 de novembre de 2012 i, per tant, les parts estan interessades a subscriure un nou conveni amb el mateix objecte que l' anteriorment referit.

Per això, les parts intervinents,

ACORDEN

PRIMER.- Sistema operatiu

Amb la finalitat de regular de la manera més àgil per a l' INSTITUT, el desenvolupament de les seves activitats, donant compliment a la normativa vigent i garantint-li la més àmplia seguretat jurídica, les parts convenen a desenvolupar el següent sistema operatiu per a la tramitació de les preceptives llicències per a la utilització per l'INSTITUT de les obres protegides dels autors, els drets dels quals són gestionats per VEGAP, en les seves activitats editorials, audiovisuals i d'edició de productes multimèdia, i la seva reproducció en articles de marxandatge.

1.1.- Amb caràcter previ a la utilització de les obres dels autors gestionats per VEGAP en els treballs editorials, la producció de suports audiovisuals o suports multimèdia, l'INSTITUT informará a VEGAP sobre les utilitzacions que estigui interessada a realitzar sobre les obres d'autors que pertanyen al repertori de VEGAP. En relació amb els articles de marxandatge cultural, l' INSTITUT ha de notificar a VEGAP, aquelles reproduccions d'obres d'autors del seu repertori que desitgi efectuar. A aquest efecte, VEGAP facilita a l' INSTITUT una relació actualitzada del seu repertori. Aquest document serà actualitzat anualment mitjançant comunicacions que VEGAP realitzarà l' INSTITUT.

A l'efecte de facilitar l'agilitat en les comunicacions i garantir la seguretat jurídica en les operacions, VEGAP li facilitarà a l' INSTITUT els formularis que recullen els detalls amb la informació necessària per realitzar el correcte llicenciamient de les obres en cada cas.

1.2.- VEGAP, amb caràcter previ a l'emissió de llicències, i sempre que les explotacions de les obres hagin estat prèviament autoritzades pels titulars de drets d'autor, presentarà un pressupost informant a l' INSTITUT de l' import de les bonificacions que s'estableixen en aquest conveni. Per a això, l' INSTITUT informará a VEGAP dels detalls de les reproduccions que estigui interessat a realitzar, i en el cas dels articles de marxandatge cultural especificarà el tipus d'article, el nombre d'exemplars, canals de distribució, preu de venda al públic, autor, obra a reproduir, qualitats de la reproducció

i qualsevol altre detall que pogués ser necessari per a la correcta emissió de la llicència.

1.3.- VEGAP, una vegada obtinguda, si escau, l'autorització dels titulars dels drets d'autor, i acceptat el pressupost per l' INSTITUT, s'obliga a emetre amb la major celeritat possible les llicències corresponents.

1.4.- En el cas dels articles de marxandatge cultural, una vegada aprovat per l' INSTITUT el pressupost presentat, i obtinguda l'autorització dels titulars, VEGAP elaborarà un contracte específic amb la informació facilitada.

1.5.- Finalment, les reedicions o reimpressions que es realitzin dels treballs editorials, suports audiovisuals o suports multimèdia seran notificades per part de l' INSTITUT a VEGAP dins del mes d'abril de cada any perquè VEGAP pugui procedir a la seva facturació, sempre que s'hagués superat el tiratge pel qual es va atorgar la llicència.

SEGON.- Bonificacions sobre les tarifes generals

En consideració a les característiques subjectives i a l'activitat que desenvolupen tant l' INSTITUT com les institucions beneficiàries d'aquest conveni, VEGAP els beneficiarà amb les següents bonificacions sobre les seves tarifes generals en vigor a cada moment i que es descriuen a continuació:

2.1. Per a la reproducció de les obres d'autors representats per aquesta entitat de gestió, així com per a la seva distribució o comunicació pública en treballs editorials, suports audiovisuals i suports multimèdia, s'estableix un descompte d'un 20% sobre les seves tarifes generals.

2.2. Per a aquelles reproduccions d'obres d'autors del repertori representat per VEGAP que s'efectuïn sobre articles de marxandatge cultural, s'aplicarà una bonificació d'un 15% de reducció sobre les seves tarifes generals.

2.3. Els percentatges de reducció establerts en el present conveni s'aplicaran amb caràcter independent, substitutori i no acumulatiu amb les previstes en les tarifes generals de VEGAP aplicables en l'exercici que es tracti, mantenint-se durant el temps en què el mateix romangui en vigor, amb independència de les variacions que poguessin sofrir les tarifes generals.

2.4. Atès que la finalitat del present conveni no és atorgar una llicència general d'ús de les obres dels autors del repertori de VEGAP, sinó establir un sistema que faciliti i simplifiqui a ambdues parts la gestió dels drets d'explotació sobre les indicades obres, aquestes bonificacions només podran aplicar-se quan les utilitzacions a realitzar s'hagin desenvolupat conforme a les condicions aquí establertes.

TERCER.- Forma de pagament

Les liquidacions per les quantitats generades a favor de VEGAP es practicaran en un termini no superior a 30 dies naturals des de la data d'emissió de la factura corresponent, mitjançant taló nominatiu a favor de VEGAP o transferència bancària al número .

QUARTA.- Reserva de Drets

D'acord amb el que es disposa en l'article 146 de la vigent Llei de Propietat Intel·lectual, l' INSTITUT inclourà al costat de totes les reproduccions de les obres dels autors tutelats per VEGAP, que efectui, el següent text: © nom de l'autor, VEGAP, lloc i any en què s' efectiu la reproducció.

CINQUENA.- Durada del present conveni

El present conveni tindrà una durada de 4 anys, començant els seus efectes l'1 de gener de 2013 i, finalitzant, per tant el 31 de desembre de 2016.

Llegit que ha estat el present conveni ambdues parts ho troben conformi i en la representació en què actuen ho signen en dos exemplars i a un només efecte en el lloc i data indicades en l'encapçalament del present document.

Institut Ramon Llull



VEGAP



**DOCUMENTS QUE S'INCORPOREN AL CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE L'INSTITUT
I VEGAP**

ANNEX I

Relació d'autors representats per VEGAP en suport CDROM

ANNEX II

Tarifes Generals de VEGAP per a l'any 2013.

VEGAP es compromet a enviar al INSTITUT durant la vigència del present conveni i amb caràcter anual les tarifes generals que hagin estat aprovades per a cada exercici.

